



**Вспомогательный орган для консультирования
по научным и техническим аспектам**

**Доклад Вспомогательного органа
для консультирования по научным
и техническим аспектам о работе
его сорок пятой сессии, состоявшейся
в Марракеше с 7 по 15 ноября 2016 года**

Содержание

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
I. Открытие сессии (Пункт 1 повестки дня).....	1–2	4
II. Организационные вопросы (Пункт 2 повестки дня).....	3–8	4
A. Утверждение повестки дня	3–5	4
B. Организация работы сессии	6	6
C. Выборы других должностных лиц, помимо Председателя	7–8	7
III. Найробийская программа работы в области воздействий изменения климата, уязвимости и адаптации (Пункт 3 повестки дня).....	9–19	7
IV. Доклад Комитета по адаптации (Пункт 4 повестки дня).....	20	10
V. Доклад Исполнительного комитета Варшавского международного механизма по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата (Пункт 5 повестки дня).....	21	10
VI. Разработка и передача технологий (Пункт 6 повестки дня).....	22–31	11
A. Совместный ежегодный доклад Исполнительного комитета по технологиям и Центра и Сети по технологиям, связанным с изменением климата	22	11

GE.17-01278 (R) 150217 280217



* 1 7 0 1 2 7 8 *

Просьба отправить на вторичную переработку 



	В. Рамки по вопросам технологий согласно пункту 4 статьи 10 Парижского соглашения.....	23–31	11
VII.	Вопросы, связанные с сельским хозяйством (Пункт 7 повестки дня).....	32–36	12
VIII.	Вопросы, связанные с наукой и обзором (Пункт 8 повестки дня).....	37–56	13
	А. Исследования и систематическое наблюдение	37–46	13
	В. Консультационная помощь по вопросу о том, каким образом оценки Межправительственной группы экспертов по изменению климата могут служить информационным вкладом в глобальное подведение итогов, упоминаемое в статье 14 Парижского соглашения	47–56	15
IX.	Воздействие осуществления мер реагирования (Пункт 9 повестки дня).....	57–69	17
	А. Усовершенствованный форум и программа работы	57–65	17
	В. Условия, программа работы и функции согласно Парижскому соглашению форума по воздействию осуществления мер реагирования	66–68	19
	С. Вопросы, связанные с пунктом 3 статьи 2 Киотского протокола	69	19
X.	Методологические вопросы согласно Конвенции (Пункт 10 повестки дня).....	70–73	20
	А. Интерфейс данных о парниковых газах	70	20
	В. Выбросы в результате использования топлива при международных авиационных и морских перевозках	71–73	20
XI.	Методологические вопросы согласно Киотскому протоколу (Пункт 11 повестки дня).....	74–80	21
	А. Землепользование, изменения в землепользовании и лесное хозяйство согласно пунктам 3 и 4 статьи 3 Киотского протокола и в рамках механизма чистого развития	74–77	21
	В. Улавливание и хранение диоксида углерода в геологических формациях в качестве деятельности по проектам в рамках механизма чистого развития	78–80	21
XII.	Вопросы, связанные со статьей 6 Парижского соглашения (Пункт 12 повестки дня).....	81–104	22
	А. Руководящие указания в отношении совместных подходов, упомянутых в пункте 2 статьи 6 Парижского соглашения	81–88	22
	В. Правила, условия и процедуры для механизма, учрежденного согласно пункту 4 статьи 6 Парижского соглашения	89–96	23
	С. Программа работы согласно рамкам для нерыночных подходов, упомянутым в пункте 8 статьи 6 Парижского соглашения	97–104	24
XIII.	Условия учета финансовых ресурсов, предоставленных и мобилизованных при помощи государственного вмешательства в соответствии с пунктом 7 статьи 9 Парижского соглашения (Пункт 13 повестки дня).....	105–112	25

XIV.	Доклады о других видах деятельности (Пункт 14 повестки дня).....	113–115	27
A.	Ежегодный доклад о техническом рассмотрении информации, представленной согласно Конвенции в связи с двухгодичными докладами и национальными сообщениями Сторон, включенных в приложение I к Конвенции	113	27
B.	Ежегодный доклад о техническом рассмотрении кадастров парниковых газов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции.....	114	27
C.	Ежегодный доклад о техническом рассмотрении кадастров парниковых газов и другой информации, представленной Сторонами, включенными в приложение I, как они определяются в пункте 7 статьи 1 Киотского протокола	115	27
XV.	Прочие вопросы (Пункт 15 повестки дня).....	116	28
XVI.	Закрытие сессии и доклад о работе сессии (Пункт 16 повестки дня).....	117–122	28

I. Открытие сессии

(Пункт 1 повестки дня)

1. Сорок пятая сессия Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам (ВОКНТА) состоялась в Баб-Игли, Марракеш, Марокко, 7–15 ноября 2016 года.
2. Председатель ВОКНТА г-н Карлос Фуллер (Белиз) открыл сессию в понедельник, 7 ноября, и приветствовал все Стороны и всех наблюдателей. Он также приветствовал г-на Тибора Шафхаузера (Венгрия) в качестве заместителя Председателя ВОКНТА и г-на Адериго Мануэля Фернандеса Сантану (Сан-Томе и Принсипи) в качестве Докладчика.

II. Организационные вопросы

(Пункт 2 повестки дня)

A. Утверждение повестки дня

(Подпункт 2 а) повестки дня)

3. На своем 1-м заседании 7 ноября ВОКНТА рассмотрел записку Исполнительного секретаря, содержащую повестку дня и аннотации (FCCC/SBSTA/2016/3).
4. На этом же заседании была утверждена следующая повестка дня:
 1. Открытие сессии.
 2. Организационные вопросы:
 - a) утверждение повестки дня;
 - b) организация работы сессии;
 - c) выборы других должностных лиц, помимо Председателя.
 3. Найробийская программа работы в области воздействий изменения климата, уязвимости и адаптации.
 4. Доклад Комитета по адаптации.
 5. Доклад Исполнительного комитета Варшавского международного механизма по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата.
 6. Разработка и передача технологий:
 - a) совместный ежегодный доклад Исполнительного комитета по технологиям и Центра и Сети по технологиям, связанным с изменением климата;
 - b) рамки по вопросам технологий согласно пункту 4 статьи 10 Парижского соглашения.
 7. Вопросы, связанные с сельским хозяйством.

8. Вопросы, связанные с наукой и обзором:
 - a) исследования и систематическое наблюдение;
 - b) консультационная помощь по вопросу о том, каким образом оценки Межправительственной группы экспертов по изменению климата могут служить информационным вкладом в глобальное подведение итогов, упоминаемое в статье 14 Парижского соглашения.
9. Воздействие осуществления мер реагирования:
 - a) усовершенствованный форум и программа работы;
 - b) условия, программа работы и функции согласно Парижскому соглашению форума по воздействию осуществления мер реагирования;
 - c) вопросы, связанные с пунктом 3 статьи 2 Киотского протокола.
10. Методологические вопросы согласно Конвенции:
 - a) интерфейс данных о парниковых газах;
 - b) выбросы в результате использования топлива при международных авиационных и морских перевозках.
11. Методологические вопросы согласно Киотскому протоколу:
 - a) землепользование, изменения в землепользовании и лесное хозяйство согласно пунктам 3 и 4 Киотского протокола и в рамках механизма чистого развития;
 - b) улавливание и хранение диоксида углерода в геологических формациях в качестве деятельности по проектам в рамках механизма чистого развития.
12. Вопросы, связанные со статьей 6 Парижского соглашения:
 - a) руководящие указания в отношении совместных подходов, упомянутых в пункте 2 статьи 6 Парижского соглашения;
 - b) правила, условия и процедуры для механизма, учрежденного согласно пункту 4 статьи 6 Парижского соглашения;
 - c) программа работы согласно рамкам для нерыночных подходов, упомянутым в пункте 8 статьи 6 Парижского соглашения.
13. Условия учета финансовых ресурсов, предоставленных и мобилизованных при помощи государственного вмешательства в соответствии с пунктом 7 статьи 9 Парижского соглашения.
14. Доклады о других видах деятельности:
 - a) ежегодный доклад о техническом рассмотрении информации, представленной согласно Конвенции в связи с двухгодичными докладами и национальными сообщениями Сторон, включенных в приложение I к Конвенции;

- b) ежегодный доклад о техническом рассмотрении кадастров парниковых газов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции;
- c) ежегодный доклад о техническом рассмотрении кадастров парниковых газов и другой информации, представленной Сторонами, включенными в приложение I, как они определяются в пункте 7 статьи 1 Киотского протокола.

15. Прочие вопросы.

16. Закрытие сессии и доклад о работе сессии.

5. На этом же заседании ВОКНТА принял решение о том, что заявления будут делаться после утверждения повестки дня и начала работы. На 1-м и 2-м заседаниях с заявлениями выступили представители 17 Сторон, в том числе от имени Группы африканских государств, Альянса малых островных государств (АОСИС), Группы арабских государств, Системы центральноамериканской интеграции, Коалиции государств с тропическими лесами, Группы за целостность окружающей среды (ГЦОС), Европейского союза и его государств-членов, Группы 77 и Китая (Г77 и Китай), Независимой ассоциации стран Латинской Америки и Карибского бассейна (НАЛАКБ), наименее развитых стран (НРС), Зонтичной группы и еще одной группы Сторон. С заявлениями также выступили представители Исполнительного комитета по технологиям, Консультативного совета Центра и Сети по технологиям, связанным с изменением климата, Глобальной системы наблюдений за климатом (ГСНК), Комитета по спутникам наблюдения Земли (КЕОС), Международной организации гражданской авиации (ИКАО), Международной морской организации (ИМО), Управления Организации Объединенных Наций по вопросам космического пространства и Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде¹.

В. Организация работы сессии

(Подпункт 2 b) повестки дня)

6. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своем 1-м заседании, на котором Председатель обратил внимание на записку, содержащую информацию об организации сессии, размещенную на веб-странице ВОКНТА 45². Председатель также обратил внимание делегатов на предельный срок для завершения работы всеми группами, каковым является 13 ч. 00 м. в пятницу, 11 ноября, который был установлен в целях обеспечения своевременного наличия проектов выводов для заключительного пленарного заседания в понедельник, 14 ноября. По предложению Председателя ВОКНТА принял решение действовать на этой основе и применять ранее одобренную Вспомогательным органом по осуществлению (ВОО)³ практику в отношении своевременного завершения переговоров и соответствующих методов работы.

¹ Тексты заявлений, в том числе тех, которые не были сделаны в ходе пленарного заседания, и включая протоколы устных докладов представителей Комитета по адаптации и Исполнительного комитета Варшавского международного механизма по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата, имеются на портале для представлений по адресу <http://www4.unfccc.int/submissions/SitePages/sessions.aspx?focalBodies=SBSTA&years=2016&themes=Statements>.

² www.unfccc.int/9679.

³ FCCC/SBI/2014/8, пункты 213 и 218–221.

С. Выборы других должностных лиц, помимо Председателя

(Подпункт 2 с) повестки дня)

7. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своем 1-м заседании, а также на своем 3-м заседании, состоявшемся 14 ноября. На 1-м заседании Председатель напомнила о правиле 27 применяемого проекта правил процедуры, в соответствии с которым ВОКНТА должен избирать своих заместителя Председателя и Докладчика. На этом же заседании ВОКНТА отметил, что консультации по вопросу о кандидатурах продолжаются.

8. На своем 3-м заседании ВОКНТА избрал г-на Фернандеса Сантану на должность Докладчика. Поскольку никаких кандидатур на должность заместителя Председателя выдвинуто не было, в соответствии с пунктом 2 правила 22 применяемого проекта правил процедуры нынешний заместитель Председателя г-н Шафхаузер будет выполнять эти функции до избрания его преемника.

III. Найробийская программа работы в области воздействий изменения климата, уязвимости и адаптации

(Пункт 3 повестки дня)

1. Ход работы

9. ВОКНТА рассмотрел данный пункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. Он имел в своем распоряжении документ FCCC/SBSTA/2016/INF.10. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение рассмотреть данный пункт повестки дня в рамках неофициальных консультаций при посредничестве г-жи Шерин д`Сузы (США) и г-на Айнуна Нашата (Бангладеш). На своем 3-м заседании ВОКНТА рассмотрел и принял приводимые ниже выводы.

2. Выводы

10. ВОКНТА приветствовал доклад о прогрессе, достигнутом в осуществлении деятельности в рамках Найробийской программы работы в области воздействий изменения климата, уязвимости и адаптации (НПР)⁴.

11. ВОКНТА выразил свою признательность за вклад, внесенный организациями-партнерами по НПР и другими соответствующими организациями в деятельность, осуществленную в рамках НПР, которая была упомянута в пункте 10 выше.

12. ВОКНТА подтвердил поступление представлений от Сторон, организаций-партнеров по НПР и других соответствующих организаций о работе, проделанной ими за последнее время в области воздействий климата на здоровье человека, и отметил, что они заложили полезную основу для организации десятого Форума координационных центров⁵.

⁴ FCCC/SBSTA/INF.10.

⁵ Представления Сторон имеются по адресу <http://www4.unfccc.int/submissions/SitePages/sessions.aspx?shOnlyCurrentCalls=1&populateData=1&expectedsubmissionfrom=Parties&focalBodies=SBSTA>, а представления организаций-партнеров по НПР и других соответствующих организаций – по адресу unfccc.int/7482.

13. ВОКНТА приветствовал широкий и конструктивный интерактивный диалог между Сторонами, организациями-партнерами по НПП, другими соответствующими организациями и экспертами по вопросам здравоохранения по воздействиям климата на здоровье человека, который состоялся в ходе десятого Форума координационных центров и проходил под общим руководством Председателя ВОКНТА параллельно ВОКНТА 45⁶. ВОКНТА с признательностью отметил широкую работу, которая проводится Сторонами и организациями в ответ на текущие и будущие воздействия изменения климата на здоровье, и приветствовал диалог по инновационным действиям, направленным на преодоление таких воздействий.

14. ВОКНТА просил секретариат подготовить в сотрудничестве с участниками Форума координационных центров сводный документ на основе информации, сообщенной Сторонами и организациями-партнерами в представлениях, упомянутых в пункте 12 выше, и в ходе десятого Форума координационных центров, для рассмотрения на ВОКНТА 46 (май 2017 года). ВОКНТА принял решение рассмотреть на той же сессии способы повышения эффективности Форума координационных центров.

15. ВОКНТА приветствовал следующую деятельность, проводимую секретариатом в сотрудничестве с организациями-партнерами по НПП и другими соответствующими организациями в ответ на рекомендации, внесенные Комитетом по адаптации (КА) и Группой экспертов по наименее развитым странам (ГЭН), и признал, что эта деятельность повысила роль НПП в оказании поддержки знаниями работе КА и ГЭН:

а) совместная организация технических сессий вместе с ГЭН в сотрудничестве с соответствующими организациями-партнерами по НПП, которая была проведена в ходе «Экспо-НПА» 2016 года для обсуждения того, каким образом можно было бы лучше всего учесть уязвимые общины, группы и экосистемы в процессе формулирования и осуществления национальных планов в области адаптации (НПА)⁷;

б) организация предназначенного для установления связей заседания с организациями-партнерами по НПП и соответствующими организациями, которое было проведено в ходе «Экспо-НПА» 2016 года с целью облегчения диалога о возможностях внесения вклада и сотрудничества в деятельность по линии НПП, в частности в деятельность по оказанию поддержки процессу формулирования и осуществления НПА⁸;

в) поддержка параллельного мероприятия КА по созданию платформы для партнерских отношений с региональными центрами с целью оказания технической поддержки Сторонам, являющимся развивающимися странами, в области адаптации, которое было проведено в ходе сорок четвертых сессий вспомогательных органов⁹;

⁶ См. unfccc.int/9926.

⁷ См. <http://napexpo.org/2016/sessions/parallel-special-events/>.

⁸ См. документ FCCC/SBSTA/2016/INF.10, пункт 45.

⁹ См. unfccc.int/9576.

d) проведение учета текущей работы в области мониторинга и оценки¹⁰ и подготовка справочного документа¹¹ о ней для десятого совещания КА с целью принятия КА решения относительно дополнительной работы по системам мониторинга и оценки и оценки воздействия.

16. ВОКНТА приветствовал также рекомендации КА и ГЭН по указанным ниже видам деятельности, которая должна была проводиться в рамках НПО, и просил секретариат провести эту деятельность под руководством Председателя ВОКНТА:

a) подготовка общего обзора разнообразных существующих платформ, включая пробелы, в сотрудничестве с Центром и Сетью по технологиям, связанным с изменением климата, в целях представления КА на его двенадцатом совещании доклада о проделанной работе¹²;

b) вовлечение организаций-партнеров по НПП в поддержку различных видов деятельности ГЭН путем оказания общей технической поддержки НРС, включая созыв региональных «Экспо-НПА»; организацию учебных мероприятий по НПА; подготовку тематических исследований по открытым НПА; и подготовку информационного документа о соображениях относительно уязвимых общин, групп и экосистем в контексте процесса формулировки и осуществления НПА¹³.

17. ВОКНТА приветствовал далее организацию рабочих совещаний по установлению приоритетов для пяти субрегионов по линии Лимской инициативы по сбору знаний в области адаптации, на двух из которых основное внимание было уделено НРС, еще двух – странам Африки и одному – малым островным развивающимся государствам, и, в частности, недавно в сотрудничестве с Международным центром по комплексному освоению горных районов и Международным институтом по управлению водными ресурсами соответственно было проведено два рабочих совещания для Гималайского региона Гиндукуш и островных стран Индийского океана. Кроме того, он приветствовал стремление Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде установить через свою Глобальную сеть по вопросам адаптации связь с партнерами, с тем чтобы распространить действие Лимской инициативы по сбору знаний в области адаптации на другие субрегионы с целью устранения пробелов в знаниях, которые выступают в качестве препятствия на пути принятия мер по адаптации¹⁴.

18. ВОКНТА в заключение отметил, что деятельность по линии НПП в соответствии с выводами ВОКНТА¹⁵, включая рекомендации, вынесенные ГЭН и КА, должна осуществляться таким образом, который способствовал бы укреплению роли НПП в качестве центра знаний, поддерживающего более активные действия в области адаптации.

19. ВОКНТА просил секретариат при осуществлении деятельности, упомянутой в пункте 18 выше, под руководством Председателя ВОКНТА изучить возможности укрепления партнерских отношений с региональными центрами и

¹⁰ Имеется по адресу http://unfccc.int/files/adaptation/groups_committees/adaptation_committee/application/msexcel/ac10_5b_inventory_m_and_e.xls.

¹¹ Документ AC/2016/16, имеется по адресу unfccc.int/9653.

¹² FCCC/SB/2016/2, пункт 60.

¹³ FCCC/SBI/2016/18, пункты 31, 41, 46, 57 и 61.

¹⁴ См. https://www3.unfccc.int/pls/apex/f?p=333:31:3398643959867755::NO::P31_ID:461.

¹⁵ FCCC/SBSTA/2016/2, пункты 15–20.

сетями, местными и муниципальными органами управления, частным сектором, научными организациями, академическими кругами, организациями, представляющими коренные и традиционные общины, духовными и религиозными группами, гендерными объединениями, молодежными организациями и средствами массовой информации и, в надлежащих случаях, связей с Целями Организации Объединенных Наций в области устойчивого развития.

IV. Доклад Комитета по адаптации

(Пункт 4 повестки дня)

Ход работы

20. ВОКНТА рассмотрел данный пункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. Он имел в своем распоряжении документ FCCC/SB/2016/2. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение рассмотреть данный пункт повестки дня вместе с пунктом 10 повестки дня ВОО в рамках неофициальных консультаций при посредничестве г-на Хулио Кордано (Чили) и г-на Готтфрида фон Геммингена (Германия). По поручению Конференции Сторон (КС)¹⁶ ВОКНТА также рассмотрел вопрос об обзоре прогресса и функционирования КА и согласился с тем, что он будет обсуждаться на этих же неофициальных консультациях. На своем 3-м заседании ВОКНТА рекомендовал проект решения по данному вопросу для рассмотрения и принятия на КС 22¹⁷.

V. Доклад Исполнительного комитета Варшавского международного механизма по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата

(Пункт 5 повестки дня)

Ход работы

21. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своем 1-м заседании, а также на своем возобновленном 3-м заседании, состоявшемся 15 ноября. Он имел в своем распоряжении документ FCCC/SB/2016/3. На своем 1-м заседании ВОО принял решение рассмотреть данный пункт повестки дня вместе с пунктом 11 повестки дня ВОО в рамках неофициальных консультаций при посредничестве г-жи Бет Левендер (Канада) и г-на Олфа Уилса (Южная Африка). По поручению КС¹⁸ ВОКНТА также рассмотрел вопрос об обзоре Варшавского международного механизма по потерям и ущербу в результате воздействий изменения климата и решил, что он будет обсуждаться на этих же неофициальных консультациях. На своем возобновленном 3-м заседании ВОКНТА рекомендовал проект решения по данному вопросу для рассмотрения и принятия на КС 22¹⁹.

¹⁶ См. документ FCCC/CP/2016/10, пункт 76.

¹⁷ См. решение 5/CP.22.

¹⁸ См. документ FCCC/CP/2016/10, пункт 79.

¹⁹ См. решения 3/CP.22 и 4/CP.22.

VI. Разработка и передача технологий

(Подпункт 6 повестки дня)

A. Совместный ежегодный доклад Исполнительного комитета по технологиям и Центра и Сети по технологиям, связанным с изменением климата

(Подпункт 6 а) повестки дня)

Ход работы

22. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. Он имел в своем распоряжении документ FCCC/SB/2016/1. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение рассмотреть данный пункт повестки дня вместе с подпунктом 12 а) повестки дня ВОО в рамках неофициальных консультаций при посредничестве г-жи Эльфриде-Анны Море (Германия) и г-на Уошингтона Жакаты (Зимбабве). На своем 3-м заседании ВОКНТА рекомендовал проект решения по данному вопросу для рассмотрения и принятия на КС 22²⁰.

B. Рамки по вопросам технологий согласно пункту 4 статьи 10 Парижского соглашения

(Подпункт 6 b) повестки дня)

1. Ход работы

23. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. Он имел в своем распоряжении документы FCCC/SBSTA/2016/INF.9 и FCCC/SBSTA/2016/MISC.4. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение рассмотреть данный подпункт повестки дня в рамках неофициальных консультаций при посредничестве г-жи Море и г-на Жакаты. На своем 3-м заседании ВОКНТА рассмотрел и принял приводимые ниже выводы.

2. Выводы

24. ВОКНТА продолжил обсуждение вопроса о разработке рамок по вопросам технологий, учрежденных согласно пункту 4 статьи 10 Парижского соглашения (далее именуемых «рамки по вопросам технологий»).

25. ВОКНТА с удовлетворением принял к сведению мнения, представленные Сторонами по разработке рамок по вопросам технологий²¹, и подготовленную секретариатом информационную записку по планированию мероприятий и инициатив по разработке и передаче климатических технологий как в рамках, так и вне рамок Конвенции в связи с осуществлением Парижского соглашения²².

26. ВОКНТА признал важность укрепления сотрудничества и синергизма между различными мероприятиями и инициативами по оказанию поддержки осуществлению Парижского соглашения.

²⁰ См. решение 15/CP.22.

²¹ FCCC/SBSTA/2016/MISC.4.

²² FCCC/SBSTA/2016/INF.9 и Corr.1.

27. ВОКНТА решил, что рамки по вопросам технологий должны быть краткими, точными, сбалансированными и всеобъемлющими и должны позволять гибко реагировать на изменения, которые происходят с течением времени.

28. ВОКНТА также решил, что цель разработки рамок по вопросам технологий изложена в пункте 4 статьи 10 Парижского соглашения. Он отметил, что рамки по вопросам технологий способны играть стратегическую роль в повышении эффективности и результативности работы Механизма по технологиям путем отражения трансформационных изменений, предусмотренных в Парижском соглашении, в соответствии с пунктом 4 статьи 10, а также долгосрочных перспектив в плане разработки и передачи технологий, о чем говорится в пункте 1 статьи 10.

29. ВОКНТА также принял решение о том, что первоначальными ключевыми темами для рамок по вопросам технологий являются:

- a) инновации;
- b) осуществление;
- c) стимулирующие условия и укрепление потенциала;
- d) сотрудничество и привлечение заинтересованных субъектов;
- e) поддержка.

30. ВОКНТА предложил Сторонам, наблюдателям и другим заинтересованным субъектам представить к 10 апреля 2017 года свои мнения в отношении принципов и структуры рамок по вопросам технологий²³.

31. ВОКНТА принял решение продолжить на ВОКНТА 46 рассмотрение вопроса о разработке рамок по вопросам технологий, принимая во внимание обсуждения участников на нынешней сессии.

VII. Вопросы, связанные с сельским хозяйством

(Пункт 7 повестки дня)

1. Ход работы

32. ВОКНТА рассмотрел данный пункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. Он имел в своем распоряжении документы FCCC/SBSTA/2016/INF.5 и FCCC/SBSTA/2016/INF.6. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение рассмотреть данный пункт повестки дня в рамках неофициальных консультаций при посредничестве г-на Эммануэля Дламини (Свазиленд) и г-на Хейкки Гранхольма (Финляндия). На своем 3-м заседании ВОКНТА рассмотрел и принял приводимые ниже выводы.

2. Выводы

33. ВОКНТА в соответствии с пунктом 75 решения 2/CP.17 продолжил свою работу по вопросам, связанным с сельским хозяйством, в областях, упомянутых в документе FCCC/SBSTA/2014/2, пункт 85 a)–d).

²³ Сторонам следует представлять свои мнения через портал для представлений по адресу <http://www.unfccc.int/5900>. Организациям-наблюдателям следует направлять свои представления по электронной почте по адресу secretariat@unfccc.int.

34. ВОКНТА принял к сведению мнения, выраженные Сторонами²⁴ и наблюдателями²⁵ в ответ на просьбу, высказанную на ВОКНТА 40²⁶.

35. В соответствии с выводами ВОКНТА 43²⁷ ВОКНТА продолжил рассмотрение докладов о четырех рабочих совещаниях, проведенных в связи с ВОКНТА 42 и ВОКНТА 44, и приветствовал эти доклады²⁸.

36. ВОКНТА принял решение продолжить рассмотрение данного пункта повестки дня на ВОКНТА 46.

VIII. Вопросы, связанные с наукой и обзором

(Пункт 8 повестки дня)

A. Исследования и систематическое наблюдение

(Подпункт 8 а) повестки дня)

1. Ход работы

37. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение рассмотреть данный подпункт повестки дня в рамках неофициальных консультаций при посредничестве г-жи Энн Гордон (Белиз) и г-на Сильвана Мондона (Франция). На своем 3-м заседании ВОКНТА рассмотрел и принял приводимые ниже выводы. На этом же заседании ВОКНТА рекомендовал проект решения по данному вопросу для рассмотрения и принятия на КС 22²⁹.

2. Выводы

38. ВОКНТА с удовлетворением принял к сведению заявления, сделанные представителями Глобальной системы наблюдений за климатом (ГСНК), Соединенными Штатами Америки от имени Комитета по спутникам наблюдения Земли (КЕОС), Координационной группы по метеорологическим спутникам (КГМС), Управлением Организации Объединенных Наций по вопросам космического пространства, Всемирной программой исследований климата (ВПИК) и Всемирной метеорологической организацией (ВМО)³⁰.

39. ВОКНТА отметил необходимость проведения региональных рабочих совещаний, как это было определено в плане осуществления ГСНК, *План осуществления Глобальной системы наблюдений за климатом* (далее именуемый ПО ГСНК 2016)³¹, и предложил ГСНК проводить такие рабочие совещания,

²⁴ FCCC/SBSTA/2016/MISC.1 и Add.1.

²⁵ Имеются по адресу http://unfccc.int/documentation/submissions_from_observers/items/7482.php.

²⁶ FCCC/SBSTA/2014/2, пункт 87.

²⁷ FCCC/SBSTA/2015/5, пункт 20.

²⁸ FCCC/SBSTA/2015/INF.6, FCCC/SBSTA/2015/INF.7, FCCC/SBSTA/2016/INF.5 и FCCC/SBSTA/2016/INF.6.

²⁹ См. решение 19/CP.22.

³⁰ Имеется по адресу <http://www.unfccc.int/7528>.

³¹ Имеется по адресу http://unfccc.int/files/science/workstreams/systematic_observation/application/pdf/gcos_ip_10oct2016.pdf и <http://gcos.wmo.int>.

принимая во внимание целесообразность их организации в сотрудничестве с соответствующими партнерами³².

40. ВОКНТА призвал Стороны и соответствующие организации пользоваться помощью, оказываемой по линии оперативных органов Финансового механизма, а также через другие соответствующие организации и каналы, в поддержку осуществления ПО ГСНК 2016. Он также призвал Стороны и соответствующие организации укреплять и поддерживать сети и возможности по наблюдению во всех странах, в особенности в развивающихся, включая НРС и малые островные развивающиеся государства.

41. ВОКНТА просил секретариат ГСНК на регулярной основе представлять на последующих сессиях ВОКНТА в надлежащем порядке доклад о прогрессе в осуществлении ПО ГСНК 2016.

42. ВОКНТА напомнил свои выводы, принятые на ВОКНТА 41³³, и призвал КЕОС представить на ВОКНТА 47 (ноябрь 2017 года) всеобъемлющий ответ космических агентств на ПО ГСНК 2016.

43. ВОКНТА приветствовал представления ВМО: «Глобальный климат в 2011–2015 годах»³⁴ и «Бюллетень ВМО по парниковым газам»³⁵ и предложил ВМО представлять в надлежащем порядке на последующих сессиях ВОКНТА информацию о состоянии глобального климата.

44. ВОКНТА отметил проведение секретариатом 8 ноября 2016 года под руководством Председателя ВОКНТА Дня информации о Земле и принял к сведению, что Председатель ВОКНТА планирует подготовить краткий доклад об этом мероприятии к ВОКНТА 46. ВОКНТА призвал Стороны рассмотреть возможность обращения к секретариату с просьбой организовать аналогичные мероприятия в ходе осуществления ПО ГСНК 2016 на основе представлений Сторон. Он призвал Стороны представить материалы по этому вопросу до ВОКНТА 49 (декабрь 2018 года)³⁶.

45. ВОКНТА признал ту роль, которую ВПИК и более широкое научное сообщество играют в разработке новых основных климатических переменных, указанных в ПО ГСНК 2016, в целях поддержки процесса принятия решений по адаптации и предотвращению изменения климата.

46. ВОКНТА рекомендовал проект решения о реализации ПО ГСНК 2016 для рассмотрения и принятия на КС 22³⁷.

³² FCCC/SBSTA/2015/5, пункт 25.

³³ FCCC/SBSTA/2014/5, пункт 40.

³⁴ Имеется по адресу http://unfccc.int/files/science/workstreams/systematic_observation/application/pdf/wmo_1179_statement2016_5years_web_en.pdf.

³⁵ Имеется по адресу http://unfccc.int/files/science/workstreams/systematic_observation/application/pdf/wmo_ghg_doc_num.php.pdf. Полный перечень бюллетеней имеется по адресу <https://www.wmo.int/pages/prog/arep/gaw/ghg/GHGbulletin.html>.

³⁶ Сторонам следует представлять свои мнения через портал для представлений по адресу <http://www.unfccc.int/5900>.

³⁷ См. решение 19/CP.22.

В. Консультационная помощь по вопросу о том, каким образом оценки Межправительственной группы экспертов по изменению климата могут служить информационным вкладом в глобальное подведение итогов, упоминаемое в статье 14 Парижского соглашения

(Подпункт 8 b) повестки дня)

1. Ход работы

47. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение рассмотреть данный подпункт повестки дня в рамках неофициальных консультаций при посредничестве г-жи Пасьянс Дамптей (Мали) и г-на Фрэнка Макговерна (Ирландия). На своем 3-м заседании ВОКНТА рассмотрел и принял приводимые ниже выводы.

2. Выводы

48. ВОКНТА в соответствии с мандатом, предоставленным на КС 21³⁸, провел рассмотрение консультационной помощи по вопросу о том, каким образом оценки Межправительственной группы экспертов по изменению климата (МГЭИК) могут служить информационным вкладом в глобальное подведение итогов осуществления, упоминаемое в статье 14 Парижского соглашения.

49. ВОКНТА приветствовал мнения, представленные Сторонами в отношении консультационной помощи по вопросу о том, каким образом оценки МГЭИК могут служить информационным вкладом в глобальное подведение итогов³⁹.

50. ВОКНТА признал, что продукты циклов оценки МГЭИК станут ключевым вкладом в глобальное подведение итогов и позволят получить политически значимые, но не директивные наилучшие имеющиеся научные знания, отражающие комплексную научную, техническую и социально-экономическую перспективу.

51. ВОКНТА отметил, что ожидаемые продукты шестого цикла оценки МГЭИК⁴⁰ станут ключевым вкладом в первое глобальное подведение итогов в 2023 году. Он признал, что продукты шестого цикла оценки МГЭИК станут доступными на различных этапах в период 2018–2022 годов⁴¹. Он отметил, что сроки проведения шестого цикла оценки МГЭИК будут в этой связи согласованы со сроками первого глобального подведения итогов.

52. Он приветствовал решение МГЭИК⁴² принять во внимание итоги КС 21 при определении его программы работы и продуктов для шестого цикла оценки. Он рекомендовал МГЭИК обратить особое внимание на первое глобальное подведение итогов при определении сферы охвата своего шестого доклада об

³⁸ Решение 1/CP.21, пункт 100.

³⁹ Имеется по адресу <http://unfccc.int/5900>.

⁴⁰ См. решения IPCC/XLIII-6, IPCC/XLIII-7 и IPCC/XLIII-8, размещенные по адресу https://www.ipcc.ch/meetings/session43/p43_decisions.pdf.

⁴¹ См. пункт 19 «Summary report on the SBSTA–IPCC special event on advice on how the assessments of the IPCC can inform the global stocktake», имеется по адресу http://unfccc.int/files/adaptation/application/pdf/specialevent_summaryreport_online.pdf.

⁴² Решение МГЭИК IPCC/XLIII-5, размещенное по адресу https://www.ipcc.ch/meetings/session43/p43_decisions.pdf.

оценке, принимая во внимание, что в ходе глобального подведения итогов будет оцениваться коллективный прогресс в деле выполнения задачи Парижского соглашения и достижения его долгосрочных целей всеобъемлющим и стимулирующим образом с учетом предотвращения изменения климата, адаптации и средств осуществления и поддержки в свете справедливости и наилучших имеющихся научных знаний.

53. ВОКНТА отметил, что предложение МГЭИК к правительствам⁴³ определить их приоритетные потребности необходимо для оказания помощи в создании информационной основы, способствующей определению сферы охвата шестого доклада об оценке, и что он поощряет участие в этом процессе.

54. ВОКНТА отметил необходимость в достаточном времени для обеспечения транспарентности и надежности циклов научной оценки и приветствовал решение⁴⁴ МГЭИК просить свой секретариат «подготовить предложения по согласованию работы МГЭИК в ходе подготовки его седьмого доклада об оценке с потребностями запланированного глобального подведения итогов в рамках Парижского соглашения и представить эти предложения для рассмотрения на пленарной сессии МГЭИК не позднее 2018 года». ВОКНТА рекомендовал МГЭИК продолжить рассмотрение этого вопроса в целях обеспечения неизменного и своевременного предоставления наилучших имеющихся научных знаний в ходе глобального подведения итогов.

55. ВОКНТА предложил МГЭИК изучить любые результаты, включая возможные пробелы в научной информации, глобального подведения итогов, которые МГЭИК рассматривает в качестве значимых для подготовки своих оценок в будущем.

56. В соответствии с просьбой КС ВОКНТА внес следующие рекомендации, согласующиеся с его мандатом, определенном в решении 1/СР.21, пункт 100, по вопросу о том, каким образом оценки МГЭИК могут служить информационным вкладом в глобальное подведение итогов, упомянутое в статье 14 Парижского соглашения, признавая, что выявление источников вкладов для глобального подведения итогов будет проводиться Специальной рабочей группой по Парижскому соглашению (СПС) в соответствии с решением 1/СР.21, пункт 99:

- a) существует возможность для извлечения уроков из прошлого опыта⁴⁵;
- b) может быть использован диалог между экспертами МГЭИК и Сторон о выводах в продуктах МГЭИК, что позволит провести целенаправленный обмен научно-технической информацией в обстановке открытости и транспарентности;
- c) может быть полезным проведение специальных мероприятий, аналогичных специальному мероприятию ВОКНТА-МГЭИК, организованному ВОКНТА и состоявшемуся 18 мая 2016 года;

⁴³ См. письмо 5229-16/IPCC/AR6 от 21 сентября 2016 года, размещенное по адресу https://www.ipcc.ch/report/ar6/pdf/governments-relevant_topics_AR6.pdf.

⁴⁴ Решение МГЭИК IPCC/XLIII-7, пункт 8, размещенное по адресу https://www.ipcc.ch/meetings/session43/p43_decisions.pdf.

⁴⁵ В частности, из мероприятий, проводившихся во время обзора 2013–2015 годов, с учетом успехов и недостатков.

d) может быть продолжено рассмотрение соображений, сформулированных в ходе обширного обмена информацией между МГЭИК и Сторонами на специальном мероприятии ВОКНТА-МГЭИК, упомянутом в пункте 56 с) выше⁴⁶;

e) вклад МГЭИК следует рассматривать эффективным и сбалансированным образом в качестве части общего вклада в глобальное подведение итогов;

f) для улучшения связи и координации⁴⁷ между ВОКНТА и МГЭИК в контексте глобального подведения итогов может быть использована Совместная рабочая группа ВОКНТА и МГЭИК.

IX. Воздействие осуществления мер реагирования

(Пункт 9 повестки дня)

A. Усовершенствованный форум и программа работы

(Подпункт 9 а) повестки дня)

1. Ход работы

57. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. Он имел в своем распоряжении документы FCCC/SB/2016/INF.2 и FCCC/TR/2016/7. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение рассмотреть данный подпункт повестки дня вместе с подпунктом 15 а) повестки дня ВОО и созвать усовершенствованный форум в соответствии с процедурой, примененной к контактной группе под председательством Председателя ВОКНТА и Председателя ВОО г-на Томаша Хрущева (Польша) при содействии г-жи Натальи Кушко (Украина) и г-на Андрея Марку (Панама). ВОКНТА также принял решение рассмотреть данный подпункт повестки дня совместно с подпунктом 9 b) повестки дня ВОКНТА и подпунктом 15 b) повестки дня ВОО. На своем 3-м заседании ВОКНТА рассмотрел и принял приводимые ниже выводы.

2. Выводы

58. ВОО и ВОКНТА созвали второе совещание усовершенствованного форума по воздействию осуществления мер реагирования и напомнили о программе работы по воздействию осуществления мер реагирования⁴⁸.

59. ВОО и ВОКНТА рассмотрели доклад рабочего совещания⁴⁹ по мнениям и опыту по диверсификации и преобразованию экономики и по справедливым изменениям в области рабочей силы и обеспечению достойных условий труда и качественных рабочих мест, состоявшегося в Дохе 2–4 октября 2016 года, и вы-

⁴⁶ См. пункт 19 «Summary report on the SBSTA–IPCC special event on advice on how the assessments of the IPCC can inform the global stocktake», имеется по адресу http://unfccc.int/files/adaptation/application/pdf/specialevent_summaryreport_online.pdf.

⁴⁷ В соответствии с документами FCCC/SBSTA/1995/3, пункт 24 e), и FCCC/SBSTA/1997/4, пункт 26 m).

⁴⁸ См. документы FCCC/SBI/2016/8, приложение II, и FCCC/SBSTA/2016/2, приложение I.

⁴⁹ FCCC/SB/2016/INF.2.

разили свою признательность правительству Катара за организацию этого рабочего совещания.

60. ВОО и ВОКНТА приняли к сведению мнения, выраженные Сторонами и организациями-наблюдателями, содержащиеся в представленных ими материалах⁵⁰, по диверсификации и преобразованию экономики и по справедливым изменениям в области рабочей силы и обеспечению достойных условий труда и качественных рабочих мест с учетом пунктов 1 и 6 решения 11/CP.21, в контексте устойчивого развития, в целях осуществления работы усовершенствованного форума.

61. ВОО и ВОКНТА провели в ходе форума дискуссии о рабочем совещании, упомянутом в пункте 59 выше, и приняли решение продолжить техническую работу по воздействию осуществления мер реагирования путем учреждения специальной группы технических экспертов, которая проведет свои заседания в ходе сорок шестых сессий вспомогательных органов. Они также приняли решение, что специальной группе технических экспертов следует проработать вопросы, связанные с технической работой в областях программы работы⁵¹ в контексте устойчивого развития.

62. ВОО и ВОКНТА постановили далее, что специальная группа технических экспертов потратит два дня – один день на каждую – на рассмотрение двух областей программы работы.

63. ВОО и ВОКНТА просили Стороны представить в секретариат через координаторов региональных групп до 28 февраля 2017 года свои кандидатуры экспертов в соответствии с кругом ведения⁵². Эксперты должны обладать соответствующей квалификацией и знаниями и иметь по меньшей мере пять лет профессионального опыта в отношении вопросов, упомянутых в пункте 61 выше. ВОО и ВОКНТА также просили секретариат опубликовать список всех экспертов, кандидатуры которых были отобраны на веб-сайте РККООН, до 15 марта 2017 года.

64. ВОО и ВОКНТА поручили своим Председателям призвать соответствующие межправительственные и международные организации, включая Конференцию Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, Программу развития Организации Объединенных Наций, Международную организацию труда, Международную конфедерацию профсоюзов или другие организации, назначить двух экспертов.

65. ВОО и ВОКНТА приняли решение о том, что специальная группа технических экспертов назначит своих сопредседателей на открытии контактной группы третьего совещания усовершенствованного форума на сорок шестых сессиях вспомогательных органов.

⁵⁰ Представления Сторон имеются по адресу <http://unfccc.int/5900.php>. Представления организаций-наблюдателей имеются по адресу <http://unfccc.int/7478.php>.

⁵¹ Решение 11/CP.21, пункт 5.

⁵² FCCC/SBI/2016/8, приложение III, и FCCC/SBSTA/2016/2, приложение II.

В. Условия, программа работы и функции согласно Парижскому соглашению форума по воздействию осуществления мер реагирования

(Подпункт 9 b) повестки дня)

1. Ход работы

66. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение рассмотреть данный подпункт повестки дня совместно с подпунктом 15 b) повестки дня ВОО и встык с подпунктом 9 а) повестки дня ВОКНТА и подпунктом 15 а) повестки дня ВОО. На своем 3-м заседании ВОКНТА рассмотрел и принял приводимые ниже выводы.

2. Выводы

67. ВОО и ВОКНТА приняли к сведению представления Сторон и организаций-наблюдателей⁵³ и приветствовали выраженные в них мнения в связи с данным подпунктом повестки дня.

68. ВОО и ВОКНТА просили Председателей ВОО и ВОКНТА, при поддержке секретариата, подготовить до 31 марта 2017 года записку с изложением их соображений в отношении мнений, высказанных Сторонами как в представлениях, упомянутых в пункте 67 выше, а также в ходе вышеупомянутых дискуссий, касающихся условий, программы работы и функций согласно Парижскому соглашению форума по воздействию осуществления мер реагирования, о которых говорится в пункте 34 решения 1/CP.21, в целях содействия дальнейшим обсуждениям Сторонами этого вопроса на ВОО 46 (май 2017 года) и ВОКНТА 46.

С. Вопросы, связанные с пунктом 3 статьи 2 Киотского протокола

(Подпункт 9 с) повестки дня)

Ход работы

69. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. На своем 1-м заседании ВОКНТА согласился с предложением Председателя о том, что предметные дискуссии по данному подпункту повестки дня будут проводиться совместно с дискуссиями форума по мерам реагирования в рамках подпункта 9 а) повестки дня. На 3-м заседании Председатель проинформировал ВОКНТА о том, что не было достигнуто никаких выводов по этому вопросу. ВОКНТА принял решение продолжить рассмотрение этого вопроса на ВОКНТА 46.

⁵³ Представления Сторон размещены по адресу <http://unfccc.int/5900.php> и представления организаций-наблюдателей на <http://unfccc.int/7478.php>.

Х. Методологические вопросы согласно Конвенции

(Пункт 10 повестки дня)

А. Интерфейс данных о парниковых газах

(Подпункт 10 а) повестки дня)

Ход работы

70. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение рассмотреть данный подпункт повестки дня в рамках неофициальных консультаций при посредничестве г-на Такеши Эноки (Япония) и г-на Тапело Летете (Южная Африка). На 3-м заседании Председатель проинформировал ВОКНТА о том, что Стороны не смогли договориться о каких-либо выводах и что в соответствии с правилом 16 от применяемого проекта правил процедуры этот вопрос будет рассмотрен на следующей сессии.

В. Выбросы в результате использования топлива при международных авиационных и морских перевозках

(Подпункт 10 b) повестки дня)

1. Ход работы

71. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. Он имел в своем распоряжении документ FCCC/SBSTA/2016/MISC.5⁵⁴. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение о том, что Председатель проведет консультации с заинтересованными Сторонами по данному вопросу и представит проект выводов ВОКНТА на его 3-м заседании, на котором ВОКНТА рассмотрел и принял приводимые ниже выводы.

2. Выводы

72. ВОКНТА принял к сведению полученную от секретариатов Международной организации гражданской авиации (ИКАО) и Международной морской организации (ИМО) информацию об их работе и достигнутых результатах⁵⁵ и принял к сведению мнения, выраженные в отношении нее Сторонами в рамках пункта 10 повестки дня ВОКНТА 45 «Методологические вопросы согласно Конвенции», подпункт b) «Выбросы в результате использования топлива при международных авиационных и морских перевозках».

73. ВОКНТА предложил секретариатам ИКАО и ИМО продолжать представлять на будущих сессиях ВОКНТА информацию об их текущей работе по соответствующим вопросам.

⁵⁴ Вступительные и заключительные заявления, в том числе ИКАО, ИМО и одной группы Сторон, которая просила отразить ее заявления в докладе о работе сессии, имеются на портале для представлений по адресу <http://unfccc.int/5900>.

⁵⁵ FCCC/SBSTA/2016/MISC.5.

XI. Методологические вопросы согласно Киотскому протоколу

(Пункт 11 повестки дня)

A. Землепользование, изменения в землепользовании и лесное хозяйство согласно пунктам 3 и 4 статьи 3 Киотского протокола и в рамках механизма чистого развития

(Подпункт 11 а) повестки дня)

1. Ход работы

74. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. Он имел в своем распоряжении документ FCCC/SBSTA/2016/INF.7. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение рассмотреть данный подпункт повестки дня в рамках неофициальных консультаций при посредничестве г-жи Майи Хант (Новая Зеландия) и г-на Хосе Антонио Прада (Чили). На своем 3-м заседании ВОКНТА рассмотрел и принял приводимые ниже выводы.

2. Выводы

75. ВОКНТА продолжил рассмотрение программ работы, упомянутых в пунктах 5, 6, 7 и 10 решения 2/СМР.7.

76. ВОКНТА принял к сведению подготовленный секретариатом доклад о сессионном рабочем совещании по деятельности в области восстановления растительного покрова, проведенном в ходе ВОКНТА 44⁵⁶.

77. ВОКНТА принял решение продолжить рассмотрение программ работы, упомянутых в пункте 75 выше, на ВОКНТА 46, с тем чтобы рекомендовать проект решения в отношении программ работы, упомянутых в решении 2/СМР.7, пункты 6, 7 и 10, для рассмотрения и принятия Конференцией Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола (КС/СС), на ее тринадцатой сессии (ноябрь 2017 года), а также представить КС/СС итоги программы работы, упомянутой в решении 2/СМР.7, пункт 5, на той же сессии.

B. Улавливание и хранение диоксида углерода в геологических формациях в качестве деятельности по проектам в рамках механизма чистого развития

(Подпункт 11 b) повестки дня)

1. Ход работы

78. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение о том, что Председатель проведет консультации с заинтересованными Сторонами по данному вопросу и представит проект выводов ВОКНТА на его 3-м заседании, на котором ВОКНТА рассмотрел и принял приводимые ниже выводы. На этом же

⁵⁶ FCCC/SBSTA/2016/INF.7.

заседании ВОКНТА рекомендовал проект решения по данному вопросу для рассмотрения и принятия на КС/СС 12⁵⁷.

2. Выводы

79. В соответствии с решением 5/СМР.8, пункты 40 и 41, ВОКНТА продолжил рассмотрение вопроса о приемлемости в рамках механизма чистого развития деятельности по проектам в области улавливания и хранения диоксида углерода в геологических формациях, которая связана с транспортировкой диоксида углерода из одной страны в другую или с использованием мест геологического хранения, расположенных более чем в одной стране, и о создании глобального резерва единиц сертифицированных сокращений выбросов для деятельности по проектам в области улавливания и хранения диоксида углерода в геологических формациях.

80. ВОКНТА рекомендовал проект решения по этому вопросу для рассмотрения и принятия КС/СС 12⁵⁸.

ХII. Вопросы, связанные со статьей 6 Парижского соглашения

(Пункт 12 повестки дня)

А. Руководящие указания в отношении совместных подходов, упомянутых в пункте 2 статьи 6 Парижского соглашения

(Подпункт 12 а) повестки дня)

1. Ход работы

81. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение рассмотреть данный подпункт повестки дня в рамках неофициальных консультаций при посредничестве г-жи Келли Киззиер (ЕС) и г-на Хью Сили (Мальдивские Острова). На своем 3-м заседании ВОКНТА рассмотрел и принял приводимые ниже выводы.

2. Выводы

82. ВОКНТА в соответствии с пунктом 36 решения 1/СР.21 продолжил свою работу по разработке руководящих указаний, упоминаемых в пункте 2 статьи 6 Парижского соглашения.

83. ВОКНТА отметил важность, которую имеет для этой работы пункт 1 статьи 6.

84. ВОКНТА также отметил, что в ходе этой сессии Стороны провели плодотворный обмен мнениями в отношении пунктов 2 и 3 статьи 6 Парижского соглашения и пункта 36 решения 1/СР.21 и сосредоточили свое внимание на создании общего понимания вопросов, упомянутых в пункте 2 статьи 6 Парижского соглашения, продолжая при этом обеспечивать сбалансированное рассмотрение всех трех подпунктов этого пункта повестки дня (12 а), 12 б) и 12 с)).

⁵⁷ См. документ FCCC/КР/СМР/2016/8, пункты 27–30.

⁵⁸ См. сноску 57 выше.

85. ВОКНТА предложил Сторонам представить к 17 марта 2017 года свои мнения относительно, в частности, элементов, подлежащих рассмотрению, включая их реализацию, в руководящих указаниях, упоминаемых в пункте 2 статьи 6 Парижского соглашения⁵⁹, пересекающихся вопросов и связей, существующих между пунктом 2 статьи 6 и, в зависимости от того, что применимо, другими положениями Парижского соглашения, Конвенции и ее соответствующих правовых инструментов.

86. ВОКНТА просил секретариат организовать для Сторон в связи с ВОКНТА 46 на основе полученных представлений обсуждение за круглым столом, обеспечив широкое участие развивающихся и развитых стран.

87. ВОКНТА принял к сведению предполагаемые бюджетные последствия для деятельности, которая должна быть осуществлена секретариатом и которая упоминается в пункте 86 выше. Он просил, чтобы действия секретариата, предусмотренные в настоящих выводах, предпринимались при условии наличия финансовых ресурсов.

88. ВОКНТА принял решение продолжить рассмотрение этого вопроса на ВОКНТА 46.

В. Правила, условия и процедуры для механизма, учрежденного согласно пункту 4 статьи 6 Парижского соглашения

(Подпункт 12 b) повестки дня)

1. Ход работы

89. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение рассмотреть данный подпункт повестки дня в рамках неофициальных консультаций при посредничестве г-жи Киззиер и г-на Сили. На своем 3-м заседании ВОКНТА рассмотрел и принял приводимые ниже выводы.

2. Выводы

90. ВОКНТА во исполнение пункта 38 решения 1/CP.21 продолжил свою работу по разработке правил, условий и процедур для механизма, учрежденного согласно пункту 4 статьи 6 Парижского соглашения.

91. ВОКНТА отметил важность пункта 1 статьи 6 для его работы.

92. ВОКНТА отметил также, что в ходе этой сессии Стороны провели плодотворный обмен мнениями по пунктам 4–6 статьи 6 Парижского соглашения и пунктам 37 и 38 решения 1/CP.21, сосредоточив внимание на выработке общего понимания вопросов, связанных с правилами, условиями и процедурами для механизма, учрежденного согласно пункту 4 статьи 6 Парижского соглашения, продолжая при этом обеспечивать сбалансированный прогресс в отношении всех трех подпунктов повестки дня (12 a), 12 b) и 12 c)).

⁵⁹ Сторонам следует направлять свои мнения через портал для представлений, размещенный по адресу <http://www.unfccc.int/5900>.

93. ВОКНТА призвал Стороны представить до 17 марта 2017 года свои мнения, в частности, в отношении элементов, которые необходимо рассмотреть, включая вопрос их практической реализации, в правилах, условиях и процедурах для механизма, учрежденного согласно пункту 4 статьи 6 Парижского соглашения⁶⁰, в отношении общих вопросов и в отношении взаимосвязи между пунктами 4–6 статьи 6 и другими положениями Парижского соглашения, Конвенции и, когда это уместно, ее соответствующих правовых инструментов.

94. ВОКНТА просил секретариат организовать обсуждение «за круглым столом» между Сторонами на основе этих представлений, приурочив их к ВОКНТА 46, при обеспечении широкого участия развивающихся и развитых стран.

95. ВОКНТА принял к сведению предполагаемые бюджетные последствия деятельности, которая должна быть осуществлена секретариатом и которая упоминается в пункте 94 выше. Он просил, чтобы действия секретариата, предусмотренные в настоящих выводах, предпринимались при условии наличия финансовых ресурсов.

96. ВОКНТА принял решение продолжить рассмотрение этого вопроса на ВОКНТА 46.

С. Программа работы согласно рамкам для нерыночных подходов, упомянутым в пункте 8 статьи 6 Парижского соглашения

(Подпункт 12 с) повестки дня)

1. Ход работы

97. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение рассмотреть данный подпункт повестки дня в рамках неофициальных консультаций при посредничестве г-жи Киззиер и г-на Сили. На своем 3-м заседании ВОКНТА рассмотрел и принял приводимые ниже выводы.

2. Выводы

98. ВОКНТА во исполнение пунктов 39 и 40 решения 1/СР.21 продолжил свою работу по программе работы согласно рамкам для нерыночных подходов к устойчивому развитию, определенным в пункте 9 статьи 6 Парижского соглашения.

99. ВОКНТА отметил важность пункта 1 статьи 6 для его работы.

100. ВОКНТА отметил также, что в ходе этой сессии Стороны провели плодотворный обмен мнениями по пунктам 8 и 9 статьи 6 Парижского соглашения и пунктам 39 и 40 решения 1/СР.21, сосредоточив внимание на выработке общего понимания вопросов, связанных с программой работы, упомянутой в пунктах 39 и 40 решения 1/СР.21, продолжая при этом обеспечивать сбалансированный прогресс в отношении всех трех различных подпунктов повестки дня (12 а), 12 б) и 12 с)).

101. ВОКНТА призвал Стороны представить до 17 марта 2017 года свои мнения, в частности, в отношении элементов, которые необходимо рассмотреть,

⁶⁰ См. сноску 59 выше.

включая вопрос их практической реализации, в решении по программе работы согласно рамкам для нерыночных подходов к устойчивому развитию, определенным в пункте 9 статьи 6 Парижского соглашения⁶¹, в отношении общих вопросов и в отношении взаимосвязи между пунктами 8 и 9 статьи 6 и другими положениями Парижского соглашения, Конвенции и, в соответствующих случаях, ее соответствующих правовых инструментов.

102. ВОКНТА просил секретариат организовать обсуждение «за круглым столом» между Сторонами на основе этих представлений, приурочив их к ВОКНТА 46, при обеспечении широкого участия развивающихся и развитых стран.

103. ВОКНТА принял к сведению предполагаемые бюджетные последствия деятельности, которая должна быть осуществлена секретариатом и которая упоминается в пункте 102 выше. Он просил, чтобы действия секретариата, предусмотренные в настоящих выводах, предпринимались при условии наличия финансовых ресурсов.

104. ВОКНТА принял решение продолжить рассмотрение этого вопроса на ВОКНТА 46.

ХIII. Условия учета финансовых ресурсов, предоставленных и мобилизованных при помощи государственного вмешательства в соответствии с пунктом 7 статьи 9 Парижского соглашения

(Пункт 13 повестки дня)

1. Ход работы

105. ВОКНТА рассмотрел данный пункт повестки дня на своих 1-м и 3-м заседаниях. Он имел в своем распоряжении документ FCCC/SBSTA/2016/MISC.3. На своем 1-м заседании ВОКНТА принял решение рассмотреть данный подпункт повестки дня в контактной группе под сопредседательством г-жи Ути Хонкатукиа (Финляндия) и г-на Рафаэля да Солера (Бразилия). На своем 3-м заседании ВОКНТА рассмотрел и принял приводимые ниже выводы.

2. Выводы

106. ВОКНТА приветствовал мнения, представленные Сторонами и организациями-наблюдателями относительно разработки условий учета финансовых ресурсов, предоставленных и мобилизованных при помощи государственного вмешательства в соответствии с пунктом 7 статьи 9 Парижского соглашения⁶².

107. ВОКНТА также приветствовал конструктивный обмен мнениями в ходе сессионного рабочего совещания по условиям учета финансовых ресурсов, предоставленных и мобилизованных при помощи государственного вмешательства в соответствии с пунктом 7 статьи 9 Парижского соглашения, которое было организовано секретариатом и состоялось 8 ноября 2016 года.

⁶¹ Сторонам следует направлять свои мнения через портал для представлений, размещенный по адресу <http://www.unfccc.int/5900>.

⁶² Представления Сторон имеются по адресу <http://www.unfccc.int/5900>, а представления организаций-наблюдателей по адресу <http://www.unfccc.int/7482>.

108. ВОКНТА просил секретариат при подготовке технического документа, упоминаемого в пункте 110 документа FCCC/SBSTA/2016/2, использовать, помимо прочего, следующую информацию:

- a) структура руководящих вопросов по итогам сессионного рабочего совещания, упоминаемого в пункте 107 выше;
- b) результаты обсуждений, состоявшихся в ходе этой сессии;
- c) соответствующие изменения в рамках и вне рамок Конвенции, касающиеся условий учета финансовых ресурсов, предоставленных и мобилизованных при государственном вмешательстве, включая резюме и рекомендации Постоянного комитета по финансам по итогам двухгодичной оценки и обзора потоков финансовых средств для борьбы с изменением климата 2016 года⁶³;
- d) записка с изложением соображений сопредседателей контактной группы по этому пункту повестки дня⁶⁴.

109. ВОКНТА призвал фонды, программы и специализированные учреждения Организации Объединенных Наций, а также другие организации представлять информацию для целей разработки условий учета финансовых ресурсов, предоставленных и мобилизованных при помощи государственного вмешательства, в том числе путем организации технических совещаний при поддержке и участии Сторон, являющихся развивающимися и развитыми странами.

110. ВОКНТА постановил продолжить рассмотрение вопроса о разработке условий учета финансовых ресурсов, предоставленных и мобилизованных при помощи государственного вмешательства, на ВОКНТА 46, приняв при этом во внимание ключевые соображения, изложенные в упоминаемой выше в пункте 108 d) записки, и пригласив заинтересованных в финансировании борьбы с изменением климата сторон из развитых и развивающихся стран, являющихся Сторонами Конвенции, и организаций-наблюдателей.

111. ВОКНТА признал необходимость обеспечения своевременной разработки условий учета финансовых ресурсов, предоставленных и мобилизованных при помощи государственного вмешательства в соответствии с пунктом 7 статьи 9 Парижского соглашения, с целью их интеграции в рамки для обеспечения транспарентности, упоминаемые в статье 13 Парижского соглашения.

112. ВОКНТА просил своего Председателя провести консультации с Сопредседателями СПС в отношении работы ВОКНТА по этому вопросу и работы СПС по разработке условий, процедур и руководящих принципов для рамок обеспечения транспарентности, упоминаемых в статье 13 Парижского соглашения.

⁶³ FCCC/CP/2016/8, приложение II.

⁶⁴ Имеется по адресу http://unfccc.int/meetings/marrakech_nov_2016/items/9972.php.

XIV. Доклады о других видах деятельности

(Пункт 14 повестки дня)

A. Ежегодный доклад о техническом рассмотрении информации, представленной согласно Конвенции в связи с двухгодичными докладами и национальными сообщениями Сторон, включенных в приложение I к Конвенции

(Подпункт 14 а) повестки дня)

Ход работы

113. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своем 1-м заседании. Он принял к сведению информацию, содержащуюся в документе FCCC/SBSTA/2016/INF.8.

B. Ежегодный доклад о техническом рассмотрении кадастров парниковых газов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции

(Подпункт 14 b) повестки дня)

Ход работы

114. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своем 1-м заседании. Он принял к сведению информацию, содержащуюся в документе FCCC/SBSTA/2016/INF.11.

C. Ежегодный доклад о техническом рассмотрении кадастров парниковых газов и другой информации, представленной Сторонами, включенными в приложение I, как они определяются в пункте 7 статьи 1 Киотского протокола

(Подпункт 14 c) повестки дня)

Ход работы

115. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт повестки дня на своем 1-м заседании. Он принял к сведению информацию, содержащуюся в документе FCCC/SBSTA/2016/INF.12.

XV. Прочие вопросы

(Пункт 15 повестки дня)

Ход работы

116. ВОКНТА рассмотрел данный пункт повестки дня на своем 1-м заседании. В рамках данного пункта повестки дня не было затронуто никаких вопросов.

XVI. Закрытие сессии и доклад о работе сессии

(Пункт 16 повестки дня)

1. Административные и бюджетные последствия

117. На 3-м заседании ВОКНТА представитель секретариата в соответствии с положениями правила 15 применяемого проекта правил процедуры изложила предварительную оценку административных и бюджетных последствий выводов, принятых в ходе сессии.

118. Она проинформировала Стороны о том, что на состоявшихся в ходе сессии переговорах был определен ряд видов деятельности, которые предусматривают большой объем поддержки со стороны секретариата и, соответственно, требуют дополнительных ресурсов сверх основного бюджета для предлагаемого бюджета на 2016–2017 годы. В рамках подпунктов повестки дня 12 а), «Руководящие указания в отношении совместных подходов, упомянутых в пункте 2 статьи 6 Парижского соглашения», 12 б), «Правила, условия и процедуры для механизма, учрежденного согласно пункту 4 статьи 6 Парижского соглашения», и 12 с), «Программа работы согласно рамкам для нерыночных подходов, упомянутым в пункте 8 статьи 6 Парижского соглашения», в общей сложности 490 000 евро потребуется, чтобы организовать обсуждение «за круглым столом» между Сторонами на основе их представлений в связи с ВОКНТА 46.

119. Представитель секретариата заявила, что сумма в размере 490 000 евро носит предварительный характер и основывается на информации, имевшейся на тот момент. Она заявила, что она надеется на то, что она может рассчитывать на дальнейшую щедрость Сторон в целях обеспечения дополнительного финансирования деятельности в рамках трех подпунктов повестки дня, упомянутых в пункте 118 выше, на своевременной и предсказуемой основе, поскольку без дополнительных взносов секретариат будет не в состоянии предоставить запрашиваемую помощь.

120. Она также отметила, что некоторые выводы, принятые ВОКНТА в ходе сессии, будут иметь бюджетные последствия после 2017 года. Потребности в ресурсах на двухгодичный период 2018–2019 годов будут пересмотрены в контексте существующих бюджетных процедур.

2. Закрытие сессии и доклад о работе сессии

121. На своем возобновленном 3-м заседании ВОКНТА рассмотрел и утвердил проект доклада о работе сессии и уполномочил Докладчика, при содействии секретариата и под руководством Председателя, завершить подготовку доклада о работе сессии и предоставить его в распоряжение всех Сторон.

122. На этом же заседании с заключительными заявлениями выступили представители 11 Сторон, в том числе от имени Группы африканских государств НАЛАКБ, АОСИС, Коалиции государств с тропическими лесами, Г77 и Китая, ГЦОС, ЕС и его государств-членов, НРС и Зонтичной группы. С заявлениями выступили также представители исследовательских и независимых неправительственных организаций (НПО), профсоюзных НПО, женских и гендерных НПО, молодежных НПО, деловых и предпринимательских НПО, природоохранных НПО и организаций коренных народов⁶⁵. После этого Председатель поблагодарил всех участников, посредников и секретариат за их поддержку и объявил сессию закрытой.

⁶⁵ См. сноску 1 выше.